

# LA VIRGEN DE FATIMA LLEGARA HOY A BURGOS!

## ENTRO AYER EN NUESTRA PROVINCIA

El Excmo. Sr. arzobispo y las primeras autoridades la recibieron en Quintana del Puente

# LA VOZ DE CASTILLA

### DIARIO INTERPROVINCIAL DE LA MANCHA

NO III - NUM. 539

BURGOS, JUEVES, 5 JUNIO DE 1947

PRECIO: 40 CTS.

## CARTAS EXPLOSIVAS SON ENVIADAS A PERSONALIDADES INGLESAS

### Entre éstas figuran cuatro ministros, un general y se cree que también Montgomery

### Se suicida el rector de La Sorbona, acusado de colosales delitos de estafa y fraude

#### El antiguo Ministerio nazi de Economía, en ruinas

Scottland Yard anuncia que unas cuantas destacadas personalidades británicas han recibido por correo cartas explosivas, cuya potencia no se conoce aún. Entre dichas personalidades se encuentra el ministro de Comercio, sir Stafford Cripps; el de Combustibles, Shinwell; el de Alimentación, Strachey; el general Edward Spears; el ministro sin cartera Arthur Greenwood y se cree que también el mariscal Montgomery y el subsecretario de Guerra, John Freeman. Scotland Yard admite la posibilidad de que estos envíos sean obras de terroristas judíos.

Próximamente se celebrará en Bonn la primera reunión de los miembros de la Asociación de Antiguos Alumnos de Colegios Católicos. El arzobispo de Colonia representará a los católicos alemanes en el Congreso Mariano de Padua, en julio.—Efe.

Se espera una depuración drástica en el servicio diplomático húngaro. Los ministros húngaros comunistas y filocomunistas han atacado violentamente a Estados Unidos por la suspensión del crédito otorgado a Hungría.

En los círculos políticos de Roma se afirma que el embajador húngaro en dicha capital ha rechazado el nombramiento de ministro de Asuntos Exteriores de su país.

El Gobierno yanqui ha prometido al ministro húngaro en Washington su protección hasta que los elementos democráticos recobren el poder.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

### Mañana, viernes, no se publicará LA VOZ DE CASTILLA

Por respeto a la festividad del día y siguiendo la tradicional costumbre, hoy, día del CORPUS CHRISTI, no se trabajará en nuestro periódico y por consiguiente, mañana, viernes, no se publicará LA VOZ DE CASTILLA.



Estas prolongadas carretas castilianas de la provincia de Burgos estaban ayer de fiesta. Arcos triunfales a la entrada de los pueblos. Banderas y gaitardetes. Por todas partes, hombres endomingados, mujeres tocadas con la austera manteleta negra o la graciosa mantilla de blonda, y niños y niñas con trajes de fiesta. Todo era bullicio y alegría, y fervor, en las horas de espera. En los puentes todos del trayecto, la pregunta surge idéntica y ansiosa: "¿Cuándo llega la Virgen?". Y las gentes castellanas, estas buenas gentes del agro de Castilla, esperan el paso de la Virgen de Fatima con un fervorosa ilusión.

Excepción del entusiasmo de las gentes. Otro tanto ocurrió en los demás pueblos en donde, el señor arzobispo hizo alto. Los señores curas le rodeaban mientras el pueblo pugnaba por besar su mano. Y mientras tanto, las gentes, esperaban a Nuestra Señora de Fatima, en que el peso de la noche, que ya se sentía, y lo avanzado de la hora, les hiciera retirarse a sus hogares. Hoy entrará la Virgen en Buniel desde donde hará la etapa a Burgos; después de haber pernodiado en Estépar.

## GRANDIOSOS PREPARATIVOS ANTE LA LLEGADA DE DOÑA EVA DUARTE DE PERON A ESPAÑA

### La esposa del presidente argentino residirá en El Pardo

La comisión organizadora del homenaje que ha de tribuarse a la excelentísima señora doña María Eva Duarte de Perón en su visita a España, ha procurado que la iustre visitante y su cortejo obtengan una visión cabal de España en los pocos días de su permanencia en ella.

El programa de actos se desarrolla en primer lugar en Madrid y en las ciudades más representativas de Castilla por su historial y riqueza artística. Luego la comitiva presidencial recorrerá el Sur de la Península: Granada, Sevilla,

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

En los círculos políticos de Roma se afirma que el embajador húngaro en dicha capital ha rechazado el nombramiento de ministro de Asuntos Exteriores de su país.

El Gobierno yanqui ha prometido al ministro húngaro en Washington su protección hasta que los elementos democráticos recobren el poder.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

En los círculos políticos de Roma se afirma que el embajador húngaro en dicha capital ha rechazado el nombramiento de ministro de Asuntos Exteriores de su país.

El Gobierno yanqui ha prometido al ministro húngaro en Washington su protección hasta que los elementos democráticos recobren el poder.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

## OBSEQUIO EPISCOPAL

### Un camión yanqui para cada diócesis alemana

FRIBURGO DE BRISGOWIA. — Los católicos norteamericanos han regalado un camión a cada una de las diócesis de la zona francesa de ocupación en Alemania, con el fin de aliviar la falta de medios de transporte.—Efe.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

La Junta Organizadora del homenaje a la Virgen de Fatima...

Os lo agradece por anticipado vuestro alcalde.

Una emisora clandestina lle...

# CRONICA de la CIUDAD

## ESPOLÓN LAS BUENAS FORMAS DEL ALMA

Hoy sale por nuestras calles la Divina Majestad de Dios. Hoy flores y plegarias- pascará triunfal y maravilloso por la ciudad el cuerpo de Cristo. En torno suyo todo debe de ser silencio y oración. Mucho silencio y mucha oración. Las buenas formas de la mas exquisita y elemental educación, exigen de todos un comportamiento a tono con las circunstancias; es decir, a tono con el respeto que merece Dios Nuestro Señor. La postura en un acto público revela bien a las claras la educación de una persona. Si a una postura decorosa unimos silencio, el hombre ese nos resultará mas educado todavía. Pero si a todo esto añadimos que está descubierta la educación de una persona será, sin duda, más grata y amplia. Y hemos de pensar que estas formas de la educación, cuando hacia Dios se reflejan, son más sublimes y más perfectas, y el Altísimo no las echará en olvido a la hora en que le rendamos nuestras cuentas.

Pero con ser esto mucho, no lo es todo. Las formas externas dicen mucho, como queda aclarado, de la educación del hombre. Los buenos modales y las buenas formas expresan un estado de ánimo muy digno de tenerse en cuenta. Pero... insistimos, esto no es todo. Hay en la vida del hombre algo más que las formas exteriores. Hay un alma que es la que debe de estar educada, que debe de estar limpia y serena. Y ahí es donde se nota la educación verdadera: en las formas del alma. Si a toda esa compostura, hoy, cuando pase el Señor a nuestro lado, unimos nuestras oraciones-compostura del alma-bien podemos decir que nuestra educación es perfecta. Educación externa e interna. Educación del cuerpo y del alma. Y, en definitiva, la educación del alma es la que importa.

### Información militar

#### ASCENSOS

Se promueve al empleo de auxiliar de primera, asimilado a capitán, al auxiliar de segunda del Cuerpo Auxiliar de Ayudantes de Ingenieros de Armamento y Construcción don Feliciano García Muñoz, continuando destinado en el Depósito destacado del Parque Central de Ingenieros en la Sexta Región.

#### DESTINOS

Se destina al Grupo Mixto de Ingenieros núm. 2 al brigada de Ingenieros don Luis San Juan Arias, de la Academia de Ingenieros.

#### VACANTES DE DESTINO

En la 109 Comandancia de la

#### Registro Civil

##### NACIMIENTOS

Francisco de Asís Lanuza Cabarga, María Luisa Moreno Bas, Francisco Pérez Quintana, José Antonio López Martínez, Ignacio María Inclán de la Cuesta.

##### DEFUNCIONES

Eugenio García Blanco, de 62 años, de Valladolid id.

##### MATRIMONIOS

Crescencio Gete Mata con Mercedes del Val Pardo, mañana, a las doce, en San Gil.

##### Farmacias de guardia

Señores Cano, paseo de Espolón, y García Antón, Vitoria, 19.

##### Estancos de guardia

Plaza de Prim, Vitoria, Vardillos, San Lorenzo, plaza del Duque de la Victoria, Santa Dorotea, San Pablo.

##### Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado con 25 pesetas el número 997, y con 2'50 todos los terminados en 97.

## CONSTITUCION DE LA INMOBILIARIA BURGOS, S. A.

### Se dedicará exclusivamente a la construcción de viviendas de tipo medio y barata

En su domicilio social de la calle de San Lesmes, 1, se constituyó ayer, a las ocho de la tarde, ante el notario don Julio Añib, la sociedad Inmobiliaria Burgos, S. A., que cuenta con un capital de 25 millones de pesetas, que tendrá por misión principal la construcción en esta ciudad de inmuebles, dando preferencia a los de clase media y barata, que es lo que más se desea sentir en esta población en este aspecto.

La construcción de fincas será exclusivamente en la zona de ensanche de la ciudad, para lo que cuenta ya con unos 100.000 metros cuadrados en el paseo de los Madrillos y en la calle Vitoria.

Esta sociedad tiene en proyecto la construcción inmediata de cuatro casas del tipo indicado, tres en esta última vía y una en la carretera de Santander.

Debemos advertir que el capital fundacional, está ya completamente suscrito.

El Consejo de Administración lo integran figuras destacadas dentro del campo de las actividades industriales burgalesas, de sobrada garantía económica, cuan son don Rufino Acherica, don Manuel Antón Pastor, don Santiago Arleche, don Dorico Martínez Mala, don Esteban Martín Sicilia, don Virgilio Mazuela, don Generoso Plaza Ormaz, don Urbano Sagredo y don Domingo Ujera Pérez.

Después de la constitución de la sociedad, se reunieron sus componentes en un vino de honor, brindándose por la prosperidad de la Inmobiliaria Burgos, S. A. y que los aciertos en sus actividades les acompañe en su nueva empresa.

Acordaron enviar a la Alcaldía un donativo para que se destine a los establecimientos de beneficencia municipal.

## CARNET DE SOCIEDAD

### PETICION DE MANO

Por doña Margarita Cantero, viuda de Benito, del comercio de esta plaza, y para su hijo don Santos, querido amigo nuestro, ha sido pedida a los señores de Guerrero la mano de su gentilísima hija Chelo.

Entre os novios se cruzaron valiosos regalos, habiendo concertado la boda para el próximo mes de agosto.

### Relación de donantes para la suscripción pro-viacrucis con destino a la casa-prisión José Antonio, de Alicante

Alejandro Rodríguez de Valcárces, 100 pesetas; Honorato Martín Cobos, 100; Servilio Martín Izarra, 10; Toribio Gómez de Diego, 5; Emiliano Martínez Espinosa, 5; Santiago Iquizado Calleja, 5; Gerardo Calvo Angulo, 5; Isaac Pascual de la Fuente, 50; Aurelio Pérez Escolar, 10; Alfonso Carrillo Ortega, 1; Pedro Delgado Lobo, 1.

Suma y sigue: 292 pesetas.

## RESTAURANTE SALA DE FIESTA

Sábado, 7 de Junio, a las 10'30 noche - INAUGURACION

Cocina selecta - Servicio a la carta - Precios corrientes

Horas de Restaurante con actuación de la Orquesta

## EL AYUNTAMIENTO EXPLOTARA LA PLAZA DE EN BENEFICIO DEL HOSPITAL DE SAN JUAN

La subasta de las obras de encauzamiento de los ríos Pico y Quintana, y con asistencia de los señores López Monts, López Arroyo, Rojas y Alvarez Vázquez, se abre la sesión a las 7'30.

Se aprueba el acta de la celebrada el día 28 de mayo último.

Se procede a la amortización de las obligaciones municipales de la Deuda del 4 por 100, emision primera de abril de 1911, resultando amortizadas las siguientes: Números 4.571 al 4.880; 3.411 al 3.420; 4.911 al 4.920; 2.531 al 2.540; 7.091 al 7.100; 6.311 al 3.320; 2.811 al 2.820; 3.691 al 3.700; 251 al 260 y 4.061 al 4.070.

En el expediente sobre fijación de normas para el pago del impuesto de Consumos de Lujos por las industrias feriantes, se espone que los feriantes que depositaron en el mes de marzo de 1945 la cantidad correspondiente para responder al impuesto de Consumos de Lujos, se ingresaron las cantidades en el presupuesto municipal, y que los feriantes que hubieran dejado de satisfacer las cuotas devengadas por concepciones anteriores, no podrán en lo sucesivo hacerse adjudicatarios de terreno alguno sin que antes hayan satisfecho los descubiertos existentes, lo que demostrarán con la exhibición del recibo correspondiente. En lo sucesivo será condición indispensable para hacer cualquier adjudicación, que los industriales afectados hayan satisfecho el mencionado impuesto. Se aprueba el dictamen.

En el expediente sobre la fijación de bases de explotación de la Plaza de Toros por los Establecimientos municipales de Beneficencia, se ratifica el acuerdo plenario de 28 de marzo último relativo a la explotación de la Plaza de Toros, y se propone que durante el año actual la explotación de dicha plaza se adscriba a los Establecimientos municipales de Beneficencia, y se autoriza a la Alcaldía para organizar en beneficio de dicha institución y dentro del recinto de la Plaza de Toros, festejos taurinos de toda clase, infantiles, conciertos, de música, teatro, boxeo, lucha libre y cualquier espectáculo, se estime oportuno, bien directamente o bien por medio de empresa particular, siempre que ésta garantice una ganancia determinada. Se prohíbe terminantemente ceder la Plaza gratuitamente a cualquier persona, salvo para las corridas de feriantes, a corporaciones o particulares, aunque sean oficiales, o benéficas o de cualquier clase, sin que previamente ingresen en beneficio del Hospital de San Juan, don mil pesetas, como mínimo, en concepto de donativo, por cada festejo a celebrar.

Se aprueba, sin perjuicio de su ratificación por el Pleno.

Pasa al Pleno la adjudicación definitiva del solar núm. 3 de la calle de Miranda, a don Adolfo Verduras, en la cantidad de pesetas 333.333,33.

Se aprueba la relación con las autorizaciones provisionales concedidas a los señores Candelaria y Madrazo en una parcela de vía pública, y el patio de la Casa Consistorial y puerta de acceso.

Se conceden las siguientes autorizaciones:

A don Daniel Vilar, para construir un pabellón industrial en el interior de la finca de la calle de San Julián.

A la Constructora Benéfica del Círculo Católico de Obreros, para instalar en la general la alcantarilla del grupo de casas que ha construido en la calle del Molinillo.

A don Isaac Miguel, y hermanos, para construir un edificio de cuatro plantas, destinado a casa de vecindad en la calle de Barrio Gimenso.

A don José Antonio Olano, sobre f.d. id. en el solar núm. 7 de la calle de Villacayo.

A don Severiano García, para

#### Información militar

#### ASCENSOS

Se promueve al empleo de auxiliar de primera, asimilado a capitán, al auxiliar de segunda del Cuerpo Auxiliar de Ayudantes de Ingenieros de Armamento y Construcción don Feliciano García Muñoz, continuando destinado en el Depósito destacado del Parque Central de Ingenieros en la Sexta Región.

#### DESTINOS

Se destina al Grupo Mixto de Ingenieros núm. 2 al brigada de Ingenieros don Luis San Juan Arias, de la Academia de Ingenieros.

#### VACANTES DE DESTINO

En la 109 Comandancia de la

#### Registro Civil

##### NACIMIENTOS

Francisco de Asís Lanuza Cabarga, María Luisa Moreno Bas, Francisco Pérez Quintana, José Antonio López Martínez, Ignacio María Inclán de la Cuesta.

##### DEFUNCIONES

Eugenio García Blanco, de 62 años, de Valladolid id.

##### MATRIMONIOS

Crescencio Gete Mata con Mercedes del Val Pardo, mañana, a las doce, en San Gil.

##### Farmacias de guardia

Señores Cano, paseo de Espolón, y García Antón, Vitoria, 19.

##### Estancos de guardia

Plaza de Prim, Vitoria, Vardillos, San Lorenzo, plaza del Duque de la Victoria, Santa Dorotea, San Pablo.

##### Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado con 25 pesetas el número 997, y con 2'50 todos los terminados en 97.

### GRAN TEATRO

Hoy, a las 8'15, 7'45 y 10'45, FINA... DIVERTIDA... EXQUISITA...

## ANSIA DE AMOR

IRENE DUNNE, ROBERT MONTGOMERY Y PRESTON FOSTER, en un film delicioso, capaz de proporcionar el más agradable esparcimiento.

## LAS PROCESIONES DEL CORPUS Y DEL CORPILLOS

Si el tiempo acompaña, la procesión eucarística que saldrá hoy del Santo Templo, Metropolitano a las once de la mañana, para recorrer la población ha de contener todo el esplendor y solemnidad que el acto requiere.

El excelentísimo Ayuntamiento, una vez que haya oído el Santo Sacrificio de la Misa en la sala de sesiones, en la que oficiará el capellán de San Juan, don Gonzalo Izquierdo, se dirigirá en corporación a la Catedral, precedido de gigantes, danzantes, timbales, clarines y macesos.

Al regreso a la Casa Consistorial, los danzantes darán el famoso "salto del gobernador" en las calles de Patoma y Cid.

### LA FIESTA DEL CORPILLOS

En el próximo barrio de Huegas, tendrá lugar mañana viernes la tradicional fiesta del Corpillos, que con la solemnidad de tradición tiene lugar en el Real Monasterio de las Huélgas.

Una vez terminada la misa solemne, se organizará la procesión, que recorrerá las calles del barrio, que estarán cubiertas por fuerzas del Ejército.

La primera autoridad municipal

### Círculo Católico de Obreros

Al objeto de acudir a recibir a la imagen de Nuestra Señora de Fátima, a su llegada a nuestra ciudad, se ruega a todos los socios del Círculo acudir al domicilio social, de siota a siota y media de la tarde, para trasladarnos con nuestra bandera al punto de llegada.

La Junta Administrativa,

## Espectáculos

### ¡¡¡¡¡ATENCIÓN!!!

## BURGOS

ESTA LLEGANDO EL CIRCO AMERICANO en su ruta por España y Europa.

SE PRESENTARA EL SABADO, DIA 7 DE JUNIO a las 7'45 tarde y 10'45 noche.

INSTALADO EN EL PASEO DE LA QUINTA

COV-BOYS, CHINOS EQUILIBRISTAS, MALABARISTAS Y ACROBATAS, GIGANTES INGLESES, ANIMALES CANINOS AMESTRADOS, CARALLITOS ENANOS PARA LOS NISOS, PAYASOS MÚSICA... HUMORISTAS...

TODO BAJO UNA ORIGINAL PRESENTACION

## ALBA Y COMPAÑIA, S. L. SEVILLA

Presentará una extensa colección de juegos de camas, mantelería, equipos para novias y lencería fina.

DURANTE LOS DIAS 5 Y 6 DE JUNIO, EN EL HOTEL CONDESTABLE

## BURGOS EN LA CRUZADA

5 de junio de 1937

El Generalísimo Franco, acompañado de su esposa y del general Millán Astray, oyó misa en la capilla del Santísimo Cristo de la Catedral.

En la puerta del templo fue recibido por el arzobispo doctor Castro; por una comisión de canónigos y beneficiados, por el gobernador civil y por el presidente de la Diputación. El público hizo objeto de sus simpatías apaludadas frenéticas.

En Madrid, los guardias de Asalto y los guardias Nacionales han atacado la Casa de la Moneda, donde varios grupos de anarquistas se han refugiado para huir de la persecución de las fuerzas gubernamentales. Los guardias de Asalto tu-

## LA IGLESIA y los días

### GUION LITURGICO

Jueves, 5.-Festividad de San Sebastián.

Misa del Corpus, en la Catedral de San Juan.

### CULTOS RELIGIOS

#### IGLESIA DEL CARMEN

A fin de que la V. M. Garmen y la Semana pueden acudir con antelación al recibimiento se prepara a la imagen-grosa de Nuestra Señora de Fátima, los cultos de comenzar a las 8.

#### F. URRACA OCULISTA

DEL HOSPITAL DE BARRANTES Y DE LA CRUZ ROJA LAIN CALVO, 18-TELÉFONO 311

#### M. CALVO PINILLOS

Del Dispensario y Sanatorio Antituberculoso de San Sebastián. PULMON Y CORAZÓN-SABAYOS X

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Vitoria, 32, prel., derecha.

#### J. Martín Pardo

Del Hospital Militar Medicina interna. Pulmón y Corazón, Rayos X.

Consulta de 12 a 2 y de 3 a 5. Madrid, 14, 3.- Teléfono 2406

#### P. LOPEZ

DIRECTOR DEL DISPENSARIO ANTITUBERCULOSO PULMON Y CORAZÓN-RAYOS X

Consulta de 11 a 5. Pueblo, 2.- Teléfono 2331

#### CLINICA RICA CAMAR

GINECOLOGIA Y PARTOS

MOLINILLO, 1 Dpto. TELEFONO

## UN EXITO CORDON ESTRENO

DONSTANCE BENNETT -- GRACIE FIELDS

## ... Y AMANECIO

BASADA EN LA CELEBRE OBRA DE ETTA SHIBER

3'30 INFANTIL EL ARGUMENTO MAS APASIONANTE LA PELICULA DE MAYOR EMOCION UN FASCINANTE DRAMA DE INTRIGA LA MAS AUDAZ ACCION DE ESPIONAJE (Tolerada).

5'15 POPULAR

7'45 MODA

10'45 NOCHE

## ¡Señora!

COMO VD. DESEARA

ver sus mantas, lana de colchones, etc., con el aspecto de nuevas y completamente desinfectadas, por menos dinero del que pagaría a una lavandera, las puede tener utilizando la nueva industria con maquinaria y batán al efecto que le ofrece

## BEPU

Caminos de la Plata-Burgos Encargos: Arco del Pilar, 10 Teléfono 2757

Oiga los últimos modelos RADIO

## PÉREZ-CECILIA

Escolón, 2 y 4 REPRESENTANTE OFICIAL

## GALERIAS PRIM

PROXIMA APERTURA

## INSTALACIONES ELECTRICAS EN GENERAL

## Museé

Fernán González, 25, bajo. TALLERES. Lain Calvo, núm. 3, cuarto. OFICINAS

PERSONAL ESPECIALIZADO. - PIDAN PRESUPUESTOS.

## AVENIDA

Hoy, a las 8'30, SESION POPULAR CRIMEN Y CASTIGO

A las 8'30, 7'45 y 10'45, UN GRANDIOSO ESTRENO, HISPANO FOX

## CLAUDIA, ESPOSA MODERNA

La historia que llega al corazón, haciéndole reír y olvidar. Por DOROTHY, McGUIRE, ROBERT YOUNG, INA CLAIRE Y REGINALD GARDINER

## Calatravas

Hoy, EMOCIONANTE ESTRENO. Primera jornada y mitad de la segunda de la superserie de aventuras.

## LA MONEDA ROTA

Apta para menores.

## SALA DE FIESTAS

A las 8'30 y 11'30, CONCIERTOS De 1 a 2, VERMUT-CONCIERTO

## De 7 a 10, GRAN BAILE

ORQUESTA SUR Y GRANDES ATRACCIONES

Precios de verano: Señoras, 5 pesetas; caballeros, 7 pesetas.

## CONSULTORIO MEDICO

#### L. Rodriguez Pos

Piel-Sifilis Especialista diplomado Jefe del Servicio del Hospital Militar

Consulta de 1 a 2 y de 3 a 5 San Juan, 63, 2.<sup>a</sup>

#### "Clínica San Antonio"

Director: Dr. R. P. Médico por oposición Beneficencia Municipal La Escuela de Medicina Madrid

VIAS URINARIAS-PROLAPSO APARATO DIGESTIVO San Pedro Barriá, 24

TELÉFONO 3466 CONSULTA PARTICULAR EN LA CALLE

#### Bruno Araya

MEDICO - ODONTOLOGO

Queipo de Llano, 2-7

#### CLINICA DENTARIA

DOMINGO BARRERA

Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6 Santander, 22 y 24.-

# DEPORTES

## COPA GENERAL YAGÜE

### Gimnástica, a Segovia; y el Avila, a Palencia

Se han surgido dudas en la alineación del equipo local

Las siete y media de hoy, salido a las once de la Gimnástica para jugar en El Peñascal correspondiente partido contra el titular de la ciudad de Avila. El viaje lo reanuda en autocar, para regresar después de celebrado el encuentro.

A última hora de anoche han surgido dudas en la alineación de la Gimnástica, pues se dudaba de la posibilidad de que el jugador no pudiera salir a jugar, se pensaba colocar a un jugador de extremo izquierdo en el puesto de medio izquierdo ocupado por Miguellito, que entonces se desplazaba a la defensa de Castilla a Haro.

La Gimnástica de Burgos ha tenido siempre gran cartel en Segovia y su visita a esta ciudad es esperada con el mayor interés; tanto que este partido ha sido señalado por la directiva segovicana como un homenaje a su jugador Segundín, por lo que han abonado su localidad hasta los socios del club. Otro dato de interés de este partido es que la Gimnástica de Burgos es que las localidades se han abierto dos días antes, cosa no muy frecuente en Segovia.

El otro partido de este torneo "Copa Yagüe" se juega en Palencia entre el titular y Avila F. C. Es decir, los dos equipos clasificados en primer lugar.

### POLLITOS

El país, entregas todas las semanas

### La VIGUETA CASTILLA se hace única por sus cualidades

Vigueta de madera  
Vigueta de hierro

### Almacenes JOSE CAMARA - Ingeniero de Caminos

Carretera de Arco 10-Teléfono 1888-BURGOS

### Jacobo Schneider S. A.

Instalaciones de Corcho Homologado

### GRAN RIFA BENEFICA DE SANTURCE

Combinada con la Lotería Nacional de 25 de agosto de 1947

### BOLETIN DE PEDIDO DE BILLETES

Desde 53 pesetas en adelante. Lámina, 104 pesetas. LOTE COMPLETO: 205 pesetas.

## ALLA

¡Sí, sí... como para retirarse! Ara no sólo venció el sábado al belga Guillain, sino que lo derrotó por la "vía rápida". Y se comprende ahora que "ese" de la retirada de Ignacio no sólo fue un "truco" publicitario, sino también un "cebo", en el que picó el extranjero.

En esa misma reunión, celebrada en la Plaza de Toros de Madrid, los cuatro púgiles españoles vencieron rotundamente a sus contrarios belgas.

Un lamentable cambio de instrumentos. Cuando lean ustedes esto, los "gigantillos de la ruta" (porque este año no puede llamarse "gigantes") estarán para llegar a Madrid.

La "tour" acaba con la misma monotonía con que empezó. Esperemos que el año que viene...

La verdad es que uno no puede asombrarse de nada. Lanzamos "las campanas al vuelo" por el DO CE a UNO de San Mamés y, a los ocho días justos, aquello perdió importancia ante el CERO a DIEZ de Llebea.

En el partido Burgos - Bilbao del campeonato militar de la sexta región, el señor Melgar "pitó" a favor de los vascos un "penalty" que sólo existió en su imaginación.

### RADIO

sólo marcas de prestigio y concienzudas a largos plazos sin flador.

### DEL FABRICANTE AL CONSUMIDOR

Chaclos JALVA

### INGLES-FRANCES

los idiomas cuyo conocimiento es indispensable para todo hombre de negocios.

### ESCARABAJO DE LA PATATA

Se combate eficazmente con ANSARTE DE PUMPA MEDEM

## NOTICIERO DEPORTIVO

La Directiva del Mallorca ha presentado también la dimisión. Las causas son las mismas de siempre. Dificultades económicas para hacer un equipo para la próxima temporada. Los directivos han visitado al gobernador civil para buscar una solución.

En la próxima reunión de la F. I. F. A. se tratará de la modificación del reglamento de fútbol en el sentido de que toda falta cometida fuera del área de "penalty" sea sancionada con golpe franco indirecto.

El Barcelona, campeón de España, y el Madrid, campeón de Castilla, tomarán parte en el torneo ibérico de baloncesto que se jugará en Lisboa los días 16, 17, 18 y 19 de mes actual. Participarán también los equipos portugueses Benfica y Vasco de Gama.

En Madrid se han celebrado las tiradas para el campeonato de España de tiro al plato. Se ha clasificado campeón don José María Gil Yernet, de Barcelona.

Las raquetas vallisoleñanas han apareado la mayoría de los títulos en los campeonatos de tenis de Castilla a Vieja, León y Asturias.

El campeón mundial del peso semipesado, Freddie Mills, ha sido derrotado por K. O. en el quinto asalto, por el boxeador norteamericano Marshall, en combate disputado en Londres. Asistieron más de once mil espectadores.

El primer puesto de la Vuelta Ciclista a Italia lo ocupa el gran corredor Bartali, seguido de Coppi, Bressi y Leoni.

En el partido Madrid-Atlético de Bilbao se sobrepasaron las 350.000 pesetas, a pesar de que los 45.000 socios del Real

### Escudero, Garín, Andrade y Apellániz, clasificados

TOLEDO, 3. — En la Escuela Central de Educación Física han comenzado las pruebas del campeonato de atletismo, en el que participan equipos representativos de todas las regiones de España y de los Cuerpos de Ejército de Marruecos.

Los resultados han sido los siguientes:  
3.000 metros obstáculos:  
1.—Escudero, de la sexta región, 9 minutos, 55 segundos.  
2.—Garín, de la sexta región, 10-30.  
3.—Huerzo, de la séptima región, 10-24.

Lanzamiento de peso:  
1.—Sánchez, de la cuarta región, 11,480 metros.  
2.—González, de la primera región, 11,350.  
3.—Apellániz, de la sexta región, 10,120.

Lanzamiento de barras:  
1.—Berasuete, de la primera región, 17,540 metros.  
2.—Aiz, del noveno Cuerpo de Ejército, 16,690.  
3.—Vizcaino, de la octava región, 16,140.

Salto con pértiga:  
1.—Bonamuzo, del noveno Cuerpo de Ejército, 3,10 metros.  
2.—Pérez, de la octava región, 3 metros.  
3.—Andrade, de la sexta región, 3 metros.

Final de 800 metros:  
1.—Garín, de la sexta región, 2 minutos, 05 segundos.  
2.—Huerzo, de la séptima región, 2-05.  
3.—Sáez, de la cuarta región, 2-07. (A.I.B.I.)

### ALCEDA - ONTANEDA

El manantial más caudaloso de aguas cloruradas sódicas sulfúricas nitrogenadas.

## Ajedrez

### MEDINA OBTIENE LA COPA DE S. E. EL GENERALISIMO

Ha terminado el campeonato de España de ajedrez de año 1947 y en él, que el gran jugador Medina ha arrebatado, el título al pequeño Arturito Pomar. Tan magnífico jugador como otro campeón, ha sido Pomar el que más ha influido en la propagación de este juego en nuestra nación y a él se debe que hoy el ajedrez se juegue por muchos miles de españoles.

Los últimos partidos celebrados en Valencia fueron Medina-Fuentes, que jugaron una española, defensa Murphí. Hicieron tablas a la jugada 41.

Los últimos partidos celebrados en Valencia fueron Medina-Fuentes, que jugaron una española, defensa Murphí. Hicieron tablas a la jugada 41.

En este acto se hará la entrega oficial al excelentísimo señor arzobispo, don Luciano Pérez Platero, superior general del Seminario, de Misiones, de la beca perpetua que la C. M. D. E. funda en dicho Instituto misionero.

También se celebrará una velada literaria musical, terminándose con una pañabarras finales del prelado y con el himno oficial de la C. M. D. E.

El Seminario de Misiones celebrará a las siete y media de la tarde, en el salón de actos del C. C. de O., un homenaje de adhesión de la Cruzada Misionaria Española al Instituto Español de Misiones Extranjeras.

En este acto se hará la entrega oficial al excelentísimo señor arzobispo, don Luciano Pérez Platero, superior general del Seminario, de Misiones, de la beca perpetua que la C. M. D. E. funda en dicho Instituto misionero.

### LOS MAS EXIGENTES

CAMISAS y CORBATAS

### MELGAR DE FERNAMENTAL

FERIA DE SAN ANTONIO PARA TODA CLASE DE GANADO

### Mutualidad Española de Seguros Agrícolas e Industriales

Fundada por la Confederación Nacional Católica Agraria.

### ANUNCIOS BREVES

TARIFA.—Las diez primeras palabras, 2 ptas.; cada palabra más, 20 céntimos.

"TRES JUEVES HAY EN EL AÑO..."

BUENOS AIRES en Burgos

ARGENTINA DICE: ¿Le ha tocado a V. el número 33.937? NO HAY CEREALES

BUENOS AIRES, 4. — (Crónica de nuestro corresponsal). El señor Miranda puso ayer sobre el tapete internacional la cuestión de si todo el artículo de las Naciones Unidas y de los Comités Económicos Internacionales sirven algo más que para asuntos tan importantes como poner el veto a España en esta o en aquella subcomisión, a egando no sabemos qué terribles circunstancias democráticas.

TRES PREGUNTAS También se planean tres preguntas: ¿Anda Inglaterra en el asunto? ¿Se trata de una subterránea o indirecta maniobra para vengar a la intransigencia argentina en la Conferencia Mundial de Trigo? Van a funcionar organizaciones económicas internacionales de postguerra con rapidez y equidad? De estas preguntas, a que ofrece mayor interés, a nuestro juicio, es la última. Ya sabemos cómo está siendo puesta a prueba la eficiencia de las Naciones Unidas en cuanto a su funcionamiento político. Si las organizaciones económicas no funcionan mejor, estamos uelidos. El problema que la Argentina plantea aclara una de las más interesantes incógnitas de a postguerra. — Inigo de Santiago.

Lista de los premios mayores del sorteo de la Lotería celebrado ayer MADRID, 4. — En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy, han resultado agraciados con las cantidades que se indican los siguientes números: Primero: 33.937 (treinta y tres mil novecientos treinta y siete). Premiado con 600.000 pesetas. Ciudad Real, Sevilla, Eclja. Segundo: 1.030 (mil treinta). Premiado con 300.000 pesetas. Bilbao, Ceuta, Lérida. Tercero: 37.366 (treinta y siete mil trescientos sesenta y seis). Premiado con 100.000 pesetas. Valencia. Premiadados con 7.500 pesetas 3.798 (tres mil setecientos noventa y ocho). Línea de la Concepción, Madrid, Vigo. 12.654 (doce mil seiscientos cincuenta y cuatro). Valencia, Barcelona, Cádiz.

CORPUS DE 1547

Por Genaro XAVIER VALLEJOS El caballero don Juan de Arfe y Villafañe, hijo de don Antonio de Arfe y nieto de don Enrique "el Alemán", con sus veintinueve años apenas cumplidos, lleva gallardamente en sus hombros la pesadumbre de una estirpe gloriosa. En las manos de esta familia de artesanos, el delicado oficio de los orfebres se ha dignificado y quintuplicado hasta convertirse en un arte de maravilla. Trabajan la plata y el oro. Sólo con plata y oro y piedras preciosas rutilantes estos dichosos artistas edifican templos para el Señor. Son los arquitectos de esas prodigiosas catedrales que, hechas acacia viva, llaman al sol del Corpus Christi por las calles alfombradas de rosas. De su abuelo don Enrique de Arfe, se cuenta que al morir cogió de la mano al hijo que estaba a su cabecera y le recomendó: —Hijo, toda mi vida de artífice platero ha sido para la gloria de Dios. La verdadera gloria de todo cristiano es el Santísimo Cuerpo de Nuestro Señor Jesucristo. Pero, además, para nosotros, es la honra del linaje. Guárdala así y que la guarden tus hijos. En la fidelidad y veneración a esta honra se ha educado su nieto, el joven don Juan de Arfe y Villafañe. El arte de España se va transformando bonda y lentamente por estos años de mil quinientos. Al sol que llega de Italia, las sutiles delicadezas de un gótico exasperado que diluye la materia en bases de cispas, aristas y burbujas, se va fundiendo en los moldes serenos del Renacimiento, donde la pura y simple línea arquitectónica recobra de nuevo su majestad. Las custodias del abuelo Enrique—León, Córdoba y Toledo—son torres de espuma que un aliento de milagro cuajó en el aire, y que por un puro milagro desafián al sol sin desbarcarse. Las de Juan son también torres, pero anchas y macizas, bien asentada su fortaleza sobre sillares de repujada plata, donde los patriarcas y profetas de la Vieja Ley, soportan la grandeza del Testamento del Amor. Columnas jónicas y corintias en ordenes superpuestos yerguen su armoniosa arquitectura hacia arquerías coronadas de pretilos resplandecientes, donde asoman ángeles y bienaventurados de oro. Pero unas y otras, las de Toledo y Córdoba, igual que las de Avila, Burgos y Valladolid, son cimas gloriosas que transfiguran de majestad el anodadamiento sublime del Sacramento. El Señor sale en esas custodias a la veneración de los cristianos en un labor resplandeciente, y basta los tristes que no le saben ver a través de la hostia tienen que inclinarse sobrecojidos al paso de esa majestad que le circunda. Víspera del Corpus de 1587, en su taller del claustro bajo, contiguo a la Giralda, don Juan de Arfe remata nervioso la maravilla de sus obras maestras. Sus ayudantes han montado por la mañana el cimborrio de aquella verdadera catedral de plata, que mide casi tres metros y medio de altura, y nerviosamente también, unos pulen, otros ajustan, otros dan los últimos golpes de cincel a cien pequeños detalles, que el maestro, exigente hasta el fin, considera aún sin acabar. Quien le viera ir y venir ordenando, rectificando, urgiendo, negras las manos y el colete de cuero astroso, difícilmente reconocería en él al gallardo y cortés señor que cada día ardeado atraviesa la plaza de la Catedral, envuelto el alto sombrero a la moda del rey Felipe, ceñida la rica gorguera de encaje, el guante en el puñalete de oro y el ferruñelo a la espalda. Se ha quedado solo al anochece en la vasta pieza que los narajos del patio perfuman de azahares. Ha encendido un velón, minuciosamente ha despabilado sus cuatro mechas bien saivadas de aceite. Luego, de una alacena, cuya llavecita guardaba en su jujón, ha sacado el viril de oro purísimo, en el que se encajará, como una enorme gota de agua, la luneta de cristal de roca. Si, encaja perfectamente. No ha podido menos de sonreír complacido al contemplarla al trazar luminosa, límpida, acabada como un diamante de maravilla. Con rápida destreza ha buendido el disco que va a servir de montura en el tablero de pez, ha empuñado el delicado cincel y el martilleto, y de rodillas, febril, se ha puesto a grabar. Poco a poco la inscripción se va dibujando en el labio de oro que ha de sustentar la valva de cristal, cárcel de luz de la Santa Hostia. Es cerca de media noche cuando don Juan termina su trabajo. Con una escobilla de fino pelo limpia las barreduras de oro, y la inscripción menuda, delicada, brilla con perfecta nitidez a la luz de la lámpara. Dice así: "Jobannes de Arfe, artífice, omnium Artífice". Y en castellano: "Juan de Arfe, artífice, de todas las cosas". Luego ha dejado en aquella obra de sus manos un beso, que será, cuando mañana se pose allí la Eucaristía. Ha cerrado la alacena, ha apagado el velón y, lentamente, tranquilamente, don Juan de Arfe y Villafañe ha atravesado la plaza, desierta, camino de su casa.

BERNA RUSIA Y ESTADOS UNIDOS, EN PLENA PARTIDA

BERNA, 4. — (Crónica de nuestro corresponsal). Por donde quiera que se abra la prensa y cua quiera que sea el punto donde se coloque el corresponsal todo parece ocurrir en el mundo en función de la partida gigantesca entre Estados Unidos y Rusia. Todos los países se han convertido en peones de inmenso tablero. Ya no hay sa vacación para los pueblos más que en uno de los dos Estados. No es imposible que los dos se entiendan un día—en política no existe la pa abra imposible—pero si llegan a entenderse será cuando las soberanías de las naciones pequeñas hayan ido desapareciendo absorbidas por el dólar o eliminadas por las minorías comunistas. RAZON DE INTRANSIGENCIA Tan poderosos son los dos Estados en pugna, que saben que no pueden eliminarse el uno a otro y terminaran por transigir cuando la transigencia.

ESPECTACULOS Debut del Circo Americano instalado en el Paseo de la Quinta

El sábado, día 7, en funciones de tarde y noche, se presenta en nuestra ciudad, después de recorrer con extraordinario éxito varios países extranjeros y el Norte de España, el famosísimo "Circo Americano". El "Circo Americano" no es un espectáculo circense más, sino simplemente un mundo de ilusión traspasado a una numerosa pista, para que todos puedan emocionarse y reír durante ciento veinte minutos. Para conseguir esto, en su numeración y grandiosos programas, figuran artistas de todos los países del mundo, entre los que destacan la "troupe" china, los 7 Che-Kian, los ingleses maestros de péda, May and Maurice, los cow-boys de Far-West, Texas and Su-Wani, con sus escenas del Oeste Americano; los 3 Olimpia Che-Ping, artistas asiáticos, en sus trabajos de fuerza y equilibrio; el fenómeno, mabarista Basillini; el profesor Romero, con sus perros amestrados; los 3 Rex, payasos músicos de Cop, Tonetti y Cia., "Superspayasos musicales", céebres por sus maravillosas y graciosísimas parodias, honra y gloria de humor hispano, etc., todo ello animado por Solbes y la famosísima orquesta California, harán que este grandioso espectáculo se vea lleno en todas sus actuaciones. BANCO DE SANTANDER Banca — Bolsa — Cambio Caja de Ahorros Espolón, 16. — Burgos

UN ASUNTO COMERCIAL

El asunto es así: hace tiempo, a India quiso comprar cereales; hubo una diferencia de precio y se interrumpieron las negociaciones; pero la Argentina, con práctica visión, no vaciló en vender a la India a precios inferiores a que vende a otros países, para conseguir que la India enviase yute. Sale Ton los cereales para la India —especialmente maíz— y el yute no llegó ni siquiera en las cuotas de pasado año, porque no le dieron permiso de exportación en aque país. Con esto se crea el siguiente grave problema: primero, la Argentina tendrá dificultades para envasar trigo, maíz y azúcar, aun para el consumo interno; segundo: no podrá vender más cereales al extranjero ni ayudar con sus cuantiosos donativos a los pueblos hambrientos de Europa; tercero: si el problema no se resuelve rápidamente, el Gobierno argentino prohibirá se siembren más cereales, para evitar que las cosechas se pudran o se las coman las ratas. RESPONSABILIDAD ENDOSADA Esta responsabilidad por incumplimiento de la India se la endosa Miranda, justa y sagazmente, a dicho país, que será ahora quien tenga que responder de su actitud. De todo esto podemos sacar las siguientes conclusiones: primera: la economía argentina no es aún suficientemente autárquica para no depender, y en forma tan grave y trascendental—de lejanas economías como la de la India; segunda: que esta contingencia justicia, y así lo recalca Miranda, la acentuación de la economía dirigida hasta hacerla completamente autárquica den

ROMA TRES BANDERAS ITALIANAS Y UN BOSQUE DE ENSEÑAS ROJAS

ROMA, 4. — (Crónica telegráfica de nuestro corresponsal). La víspera del segundo aniversario de la República roja a Italia el primer ministro de un solo color. De Gasperi, a la cabeza de una absoluta mayoría de ministros democristianos entreverados de leonistas, ha formado un Gabinete que los prohombres de izquierda católica de negro. Durante la noche anterior, cuadrillas de agitadores, armados de gmacazaron, expresaron por los pabellones azules que reblandecen entre el sol y el abrumador sirocco, toda la gama de su ingenio y su voluntad sacrosanta, ya se sabe. "Muestra el cancelier von De Gasperi". "Es inútil esperar retornos". "El ventidós no vuelve". Y en este tono, todo lo que se quiera. Los antiguos coraceros del rey formaban la escolta del presidente. Por ese azar que parece regir los destinos de casi todas las Repúblicas nacidas después de la guerra del 14, De Nicola es monárquico. Pero sirve a su patria con realidad y son sacrilicio. Así se lo agradeció ayer, con demostraciones de simpatía, la escasa multitud desplegada por las calles que había de recorrer para acercarse a la recepción oficial de Montecitorio. Trabaja en silencio, apartado del ruido y de la popularidad. Al salir el coche piloto estallaron los aplausos, y un caballero del séquito, tan agradecido como un gesto a las buenas gentes como recomendándoles paciencia hasta que De Nicola fuese avistado. "Pero no es este señor el presidente", me preguntó un viejo. Le señalé a De Nicola, que con un garbo alegre correspondía, som-

La Virgen de Fátima llegará hoy a Burgos

(Pasa de primera página) de Acción Católica y demás asociaciones de hombres. 11.—Grupos de hombres, divididos como se indica en el número 3. 12.—Seminaristas y coro del Seminario. 13.—Niños y niñas de primera comunión, con flores. 14.—Clero de la ciudad. 15.—Carroza de la Santísima Virgen. 16.—Autoridades, presentadas por el excelentísimo Cabildo Metropolitano y Cuerpo de Beneficados y, a continuación, el muy ilustre señor maestrescuela pronunciará su ludo de bienvenida, al que seguirá el rosario y consagración de la Santísima Virgen, concluyéndose al final solemne Salve popular. A las nueve de la noche, al terminar la función solemne, se intercambiarán los turnos de vela a cargo de las juventudes católicas masculinas, quedando abiertas las puertas laterales de la puerta principal, pudiendo sumarse los hombres y los jóvenes que lo deseen. Se advierte que, a partir de las once de la noche, la vela está reservada a los hombres y los jóvenes, hasta las seis de la mañana. Desde las seis hasta las nueve del viernes se celebrarán constantemente misas de media en media hora, hasta las nueve en que el excelentísimo señor arzobispo dirá la misa de comunión. Se advierte que en el interva de las misas se distribuirá la sagrada comunión a cuantos fieles deseen recibirla.

BURGOS NO SE QUEDARÁ SIN SUS CORRIDAS DE TOROS

Como habíamos anunciado, ayer al mediodía tuvo lugar en el despacho de la Alcaldía una reunión, a la que asistieron destacados personalidades de la ciudad y los revisteros taurinos de la Prensa local. Los reunidos aprobaron unanimemente cuantos esfuerzos habían llevado a cabo en este sentido el señor Quintana y demás ediles. Seguidamente, el señor Quintana también dió cuenta de los ofrecimientos que se habían recibido, encaminados a tal fin, desechándose todos, ya que el criterio de los reunidos que las corridas se organizarán en la ciudad. Con este motivo se nombró seguidamente una delegación técnica, integrada por el presidente de la Comisión de Festejos, don Jerónimo García Aizemores, y los revisteros taurinos de los diarios "Diario de Burgos" y "LA VOZ DE CASTILLA", señores Cliffrán ("Caballito") y Borbujo ("Juanito Caireles"), que ayer tarde en un automóvil, han salido con dirección a Madrid y Salamanca, para preparar los cartele-

El Corpus burgalés

En todas partes, con la fiesta del Corpus, viene una alegría especial, un jubilo propio, un contento de la vida, un ansia de más vivir y un afán de más gozar característicos. Son días que parece que requieren juncos y espadañas, rosas, fregancia, luz, calor, movimiento y ruido. Parece que Dios, en presencia real y verdadera, no ha estado en todo el año entre nosotros, y que en el día de esa fiesta viene. En Burgos, la fiesta del Corpus tuvo siempre bellísimo carácter. El invariable cronista de la ciudad, don Anselmo Salvá, la describe así en su obra titulada "El Día del Señor en Burgos": "En Burgos ha tenido siempre bellísimo carácter la fiesta del Corpus. Con ella parece que se inaugura el verano, ese periodo lleno de belleza, tan a propósito para las galas de la Naturaleza y para las efusiones del corazón; con ella nos vienen memorias muy ríesenas de la niñez lejana o de la juventud recién marchita; en ella se luecen las galas y se estrenan las principales prendas del traje; para ella se destinan los extraordinarios en la mesa y el goce de algún placer poco usado. Todos los burgaleses sienten cierta alegría natural desde algunos días antes del día de la fiesta; todos notan al esperar ese día, algo de impotencia; todos andan persuadidos de que en cuanto llegue el Corpus gozarán el placer expansivo y noble de las funciones tradicionales. En los días precedentes, en que dentro de las casas hay mucha ocupación para poner las habitaciones de verano y para ejecutar cosidos y planchados de mucha delicadeza, y dentro de los talleres de modistas, sastrés y zapateros un número de encargos imposible de

El Corpus burgalés



cumplir, parece que la atmósfera está más limpia, y que el sol se ríe, y que la tierra de los paseos se da prisa a sacar las flores más escuñilas y lindas, y que las aves y las aguas entonan los cánticos más alegres y producen los rumores más melodiosos. El Ayuntamiento arregla y mejora ciertas calles; los tenderos cambian los objetos de sus escaparates y ponen en estos lo más hermoso y elegante que han traído de los grandes centros; las familias recuerdan Corpus anteriores, y sobre todo, los de los tiempos de la infancia; los novios sienten que su pasión se envuelve en los arreboles de la posesión. Los niños, los niños en particular, piensan despiertos y sueñan dormidos sobre lo que ha de suceder en ese día, al que esperan, desde mucho tiempo antes, con ilusión infatigable, imaginando lo bonito del vestido que se pondrán y lo maravilloso de los objetos que pasarán por delante de su vista. Para los burgaleses ha tenido siempre tanta importancia, tanto interés la fiesta del Corpus, que hace muchísimo tiempo juzgaron del caso anunciarla todos los años públicamente por espacio de ocho días, y por espacio de ocho días llenar las calles de la ciudad con el regocijo de la buena esperanza. Como la Iglesia puso una octava cerrada después de la fiesta, el pueblo de Burgos quiso poner, antes de la fiesta, una octava abierta; abierta para todos los pensamientos y todos los sentimientos que puede inspirar la solemnidad del Corpus. Quiso también el pueblo de Burgos cumplir el deseo del fundador de tan hermosa solemnidad, que encargaba que, para ella, todo se alegrase, todo cantase, todo diese alabanzas al Señor. Y quiso todavía más: quiso que las gentes se distrajeran un día y otro día de sus

ocupados y de sus penas, que no pensaran más que en prepararse para disfrutar la gran fiesta, y que a ésta llegaran olvidados completamente de todo negocio mundano y dispuestos con tiempo a la satisfacción religiosa de contemplar el triunfo de Jesucristo. Y en efecto; subleste (o ha subsistido hasta el año último) la costumbre de que, desde el jueves anterior al del Corpus, todos los días, muy de mañana, sale a la calle y empieza a sonar la GAITA de los danzantes, que no es una gaita, sino que son dos gaitas, acompañadas por el tamborí indispensable en las populares funciones. Muy vestidos de domingo el tamborero y los gaiteros, llevando como distintivo en el negro y amplio sombrero gacho una cinta de seda roja o fleco de oro en los extremos, y guiados por un arriado de la ciudad, rinden por la mañana el homenaje de su salud a todo el Ayuntamiento, para lo cual ejecutan un par de plectólicas a la puerta de la casa de cada regidor, entre un buen coro de obitos con el concurso de la portera, alguna criada y dos o tres aldeanos de los que acuden a la ciudad para vender aves, huevos, frutas o ocharras de palo. Por la tarde, y con el fin de dedicar el anuncio y el obsequio directamente al pueblo y llegar a las gentes, recorren, tocando, las calles principales de la población, seguidos de una escolta variadísima de muchachos, que van balanceando con algazara propia de su edad enviable. Durante tales ocho días, casi a todas horas se están oyendo esos sonidos chillones, agudos, penetrantes, agríndules, de la dulzaina de Castilla; casi a todas horas se están oyendo esas sonatas peculiares, distintivas, inconfundibles, de la GAITA de los danzantes; sonidos y sonatas que son para Burgos una promesa de futuras alegrías, un recuerdo de familia, una prueba de identidad de la población, un tes-

timonio de que todavía no hemos derrochado del todo la herencia de nuestros antepasados. Chocante es, como piensan algunos, para extranjeros y aun para forasteros, esa música especial que dura ocho días, esa costumbre propia que cuenta tantos años, porque se presente a la consideración un uso del tiempo viejo y las prácticas tan diferentes de los últimos tiempos. Pero cuando a forasteros y a extranjeros se les habla del carácter popular y tradicional, de la antigüedad, de la nobleza, de la significación que aquella costumbre tiene; cuando día a día se experimenta el sabor que ofrece al gusto, el aspecto pintoresco con que halaga la vista, generalmente la comprensión y se consideran digna de respeto.

El Día del Señor en Burgos, tiene un epítogo característico, que es la llamada fiesta del Corpus, que tiene por marco el histórico recinto del Monasterio de Huelgas. Fiesta solemnisima, en que se dan cita la Iglesia, el Ejército y el pueblo. Tiene el doble aspecto de procesión eucarística y de gran parada militar, mientras las penes del Monasterio llenan el espacio con la alegría de sus brocados y las músicas militares y las plegarias de los devotos romeros formando un conjunto de celestial armonía. El capitán general da gracias en honor al Santísimo Sacramento, tremolando el histórico pendón de Navas, y antiguamente, después de la procesión, los romeros se tendían por el próximo lugar de El Párral, llenando su bucoico alarbitrio de eucarística emoción popular. A la procesión del Corpus le refieren las ilustraciones fotográficas que acompañan a este artículo.

Vertical text on the right edge of the page, including "LA VOZ DE CASTILLA" and other publication details.